Общественно-политическая газета Ханты-Мансийского автономного округа - Югры

наведи телефон

# Лӯимā сэрипос

22.07.2021
№ 14 (1248)

www.khanty-yasang.ru

*Основана 11 февраля 1989 года*

E-mail:gazeta@khanty-yasang.ru

Л. Стаканова тӭлум хури

Ты хурит туи «Мāнь Ӯсквет» мāщтырлан сменат ӯщлахтам ос ханищтахтам мāньщи пыгрищаквет пӧслым ӧлэгыт – ты Ларионов Илья (Саранпāвыл), Гындыбин Абрам (Кульпас), Хатанзеев Никита (Лӧпмус). Тāн пēс йис ӧлум ӯст, рущ щирыл «городище» лāваве, тот пӧслувēсыт, тӧвыль тармыл ӯнлахӧлэгыт.

***Ты номерт ловиньтэн:***

Мāн мāвт ёмщакв ӯщлахтуӈкве рӧви ▸ 3

Тāн Юван Шесталов нампа премиял майвēсыт ▸ 4

«Султум» ▸ 7-10

Тав мāньщи лāтӈув ӧс ханищты ▸ 12

Сӯкыръя нэ мӧт Тӧрумн та патыс ▸ 15

Тӧрсāлмыл саккāлыг хартсыт ▸ 16

# Мирн пӗриим мӑхум рӯпатаныл та ӑстыс

Ищйпың мӑт вим хуриг

**Таквсы нэпак тӑратан вӑрмаль тах ӧс та вӑраве. Тӧнт тыт ӧлнэ мир округ ос район думатн депутатыт, пӑвыл ос ӯс кӯщаит тах пӗриӗгыт. Округ Дума колт рӯпитан тӧва депутатыт ӗлаль пӗрияхтуӈкв патэгыт.**

### Депутатыт тот ат тӑл рӯпитэгыт

*Ань ат тӑлн (2017-2021 тӑлытн) пӗриялым хӧтпат ты ӗтпос 7 хӧталэт акван-атхатыгласыт, тӑн юи-ӧвыл дума сапрӑнияныл ӧлыс.*

### Хӧтпа ущты янытлавес

Ӧвлэт тӑн «Почетный житель ХМАО – Югры» яныг нам минэ урыл потыртасыт. Ты яныг намыл ань Заболоцкий Виктор Владимирович майвес. Хум нила тӑл ӑтим, 2017 тӑлт хотталь щалтыс. Тав Ханты-Мансийск ӯст ӧлыс, ос ӧлме палытыл тав сака кӑркамыг сӑв мӑтт рӯпитас, «ветеран боевых действий» нам ӧньщис, Общественный палата кол кӯщаиг ӧлыс.

Ты урыл потыртаманыл порат Сургут ӯсныл Михаил Сердюк депутатытн лӑвыс, хӧтпа ӧлнэтэ порат тамле яныг намыл вос миве, вос янытлаве. Ос манрыг тох ӧлы, хӧтпа хунь мӧт тӧрумн паты, ущ тӧнт тав урӗтыл мӑхум потыртаӈкв та ӧвылтахтэгыт.

### Пенсия ойтнэ кол рӯпататэ

Пенсионный фонд кӯщай нэ **Татьяна Зайцева** мирн потыртас, мӧлты 2020 тӑл сыс тӑн хумус рӯпитасыт. Тав лӑвыс, округувт 452 сӧтыра 900 арыгтем хӧтпа ань пенсия-олн выгыт. Кӑсыӈ тӑл пенсионер-хӧтпат та сӑвмӗгыт. Ты мӑхумн олн ойтнэ мӑгыс акв тӑл сыс 138 млрд солкӧви холтаве.

*Нӗяврамыӈ щӗмьят тӑн 2020 тӑл сыс ос нила щёс олныл нёӈсаныл:*

– **0 - 3 тӑл яныт нӗяврамыт** – 5 сӧтыра солкӧвил майвёсыт; 63,7 сӧтыра щёмья нёӈвес;

– **3 – 16 тӑл яныт нӗяврамыт** – 10 сӧтыра солкӧвил 320 сӧтыра щёмья нёӈвес;

– **0-16 тӑл яныт нӗяврамыт** – 10 сӧтыра солкӧвил 370 сӧтыра щёмья нёӈвес;

– **0-7 тӑл яныт нӗяврамыт** – 5 сӧтыра солкӧвил 194 сӧтыра щёмья нёӈвес.

Ты ёмас тэла мӑгыс 7,9 млрд солкӧви тув холтвес. МСК (материнский семейный капитал) нампа олныӈ нэпак 171 сӧтыра нэквет майвёсыт. 2020 тӑл ӧвылтахтам пӑсыл ӧвыл нӗяврам ӧщнэ щӑнит-ӑщит ты нёӈмилыл ӧс миӈкв патвёсыт.

Пенсия-олныт та тӑлт ӧс мощ нӧх-нёӈвёсыт. Ань «социальныйиг» лӑвнэ пенсия 13 сӧтыра 585 солкӧви сӑвитыг ёмтыс. Рӯпитан пенсионер-хӧтпат ос 23 сӧтыра 220 солкӧви сӑвит выгыт.

### Кӯщаит урыл сӑккон

Ты йист сӑвсыр мӑтт рӯпитан кӯщаит хӧт-ӑти олнаныл ёл та тӯйтыяныл, мӧт хӧн мӑн тётыяныл.

Ос ань губернатор ос депутатыт урыл хансым сӑккон мощ мӧт щирыл хасвес – тӑн мӧт хӧн мӑт ул вос ӧлэгыт, тот гражданство ул вос ӧньщёгыт. Нэпаканыл ань ёмащакв уральтаӈкв патавет.

Ос тӧва депутатыт титыглахтасыт, тӑн манрыг тамле сӑккон пирмайтэгыт? Аман сӧль депутатыт халт сӑв хӧтпа ӧлы, хотьют тӯйтыглахтым рӯпиты?

Тӑн ювле тох потыртавёсыт, ты вӑрмаль урыл федеральный сӑккон хансым ӧлы, таимӑгыс мӑн округувт ӧс акв тамле сӑккон вос хансаве.

### Дума яныг кӯщай потре

Та юи-пӑлт тӑн сӑвсыр сӑкконыт урыл потыртасыт, тӧват мӧт йильпи лӑтӈыл хассаныл. Рӯпитаӈкв пӧйтнэныл ӗлыпӑлт юи-ӧвыл лӑтыӈ округ дума кӯщай хум **Борис Хохряков** лӑвыс. Тав тох потыртас:

*– Мӑн ат тӑл аквъёт рӯпитасӯв. Ты йильпи тӑрвитыӈ ӑгм тӑрамлам юипӑлт мӑн тит тӑл сӑвсыр мӑтт ӯнлым сӑкконыт пирмайтасанув.*

*Ос мӑк тамле лӑтыӈ лӑвёгум – мӑн мӑвт ӧлнэ мӑхманув ӯргалым ос тармыл-патым ӧщсанув, хумус вёрмысув, та щирыл тӑнаныл нёӈсанув.*

*Тыхӧтал мӑн юи-ӧвыл щёс аквъёт рӯпитасӯв. Таквсы пӗриян вӑрмаль ёмтнэ порат мӧт депутатыт округ думан тах пӗриявет. Хотьют нӑн халынт ӗлаль пӗрияхтуӈкв паты, лӑвиянув – сӑв хӧтпа нӑн мӑгсылын нэпак вос тӑраты. Ос хотьют тыг пӗрияве, ӗлаль ёмащакв рӯпитэн, мӑн мирувн нёӈтэн.*

**Валентина ХОЗУМОВА**

# Мāн мāвт ёмщакв ӯщлахтуӈкве рӧви

Н.В. Комарова

С.С. Собянин

В.Ю. Алекперов

**Лӯпта ӕтпос сāтхуйплов хӧталӕт округ кӯщай нӕ Наталья Комарова, Москва ӯс кӯщай хум Сергей Собянин ос «Лукойл» нампа мā-вӧй мāныл нӧх-винэ кӯщай хум Вагит Алекперов туризм вāрмаль щирыл соглашение-нэпак хассыт. Ты тэла хосыт тāн аквъёт ӕлаль рӯпитаӈкве потыртахтасыт.**

*Округувт мир ӯщлахтын мāгыс йильпи мāт кӯщай хӧтпат акванӈётхатым щёпитаӈкве патэгыт. Ань мāн мāвт «Город открытый», «Путешествуй по Югре» нампа проектыт рӯпитэгыт. Тāн тох вāруӈкве таӈхёгыт, округувн сāвнув мāхум мӯйлуӈкве вос ёхталэгыт.*

*Россиявт мӧт сāвсыр мāт ӧлнэ ханищтахтын нӈяврамыт ос мирн нётмил вāрнэ мāньлат хӧтпат (волонтёрыт) ос мāн агиянув-пыганув халанылт вос пёнтхатыглэгыт. Ӕлы мāт ӧлнэ мāньлат хӧтпат мāн палтув ханищтахтын мāгыс вос ёхталэгыт. Мāн округувт ӧлнэ нӈяврамыт ос тāн мāнанылн ялуӈкве вос вёрмысыт. Кӯщаит ань ты тэла урыл ӧс потыртасыт.*

**Наталья Комарова** лāвыс:

– Мӯйлым яласан вāрмаль (туризм) мāн мāв мāгыс яныг онтас вāри. Ты тэла мāнавн сака ӕри. Сāвнув хӧтпа тыг ёхталаӈкве паты, ты хосыт мāн ӧс олн сэлуӈкве вёрмёв. Округувт художественный театр ос государственный рущ мир музей ӧлы. Ты конылпал тыт мā-витув сака нётнэ, лылыёп сыстам, ӕлыл ёхталан хӧтпатын тыт ӯщлахтуӈкве сака мӯсты тах. Ханты-Мансийск ӯс ляпат кит ӕг Āс ос Иртыш акванпатэг. Мӯй мāхум ты вāрмаль суснэ мāгыс нāиӈхāпыл тув ялуӈкве вёрмёгыт.

Кӯщай нэ лāвме щирыл, Хāльӯс район Саранпāвыл ляпат «Народная» кāрыс нёр ӧлы. Тāксарыг ӧлнэ хӧтпат кāсащёгыт ке, тув тотыглавет. Тувыл мӯй хӧтпат ханты, мāньщи ос ёрн мāхум пёс йис ӧлнэ мāнанылн ялуӈкве вёрмёгыт. Тот тāнанылн сосса мир ӧлупса ос ӧлнэ-хӯлнэ нак суссылтаве. Ты конылпал ос мӧт сāв пӯмащ вāрмаль мāн округувт ӧлы. Мāн кāсыӈ хӧтпа яныг щāгтыл тыт ӯрилув.

Наталья Комарова ӧс акв вāрмаль урыл потыртас. Мāн округувт мāхум ӕрнэ рӯпата вāрмальн ханищтавет. Тувыл тāнки рӯпатаныл вāрнэ хӧтпат мāгыс сāвсыр ханищтапыт вāтихал тыт щёпитāлавет.

Тыт кāсыӈ тāл ищхӣпыӈ утыл ханищтахтын IT-форум «БРИКС» ос «ШОС» нампа мирхал организациягт рӯпитан хӧтпат ёт вāрыглаве. Округувт «Дух огня» кина пӧслын мирхал фестиваль, «Югорский лыжный марафон» нампа касыл ос мӧт сāв ёмас вāрмаль ӧлыглы.

Ань мā янытыл мāхум хащтāл āгмыл ёмтуӈкве патсыт. Ты паттат туризм тэла мӧрсыӈ порат ӕлаль тотуӈкве патвес. Мāн мāвн ань мощщанув ӕлумхӧлас ёхталаӈкве патыс. Ос ты āти, округувт ӧлнэ мир ос ляпа ӯсытт ӧлнэ мāхум мāн палтувн ӯщлахтуӈкве вāтихал ёхталэгыт.

Кӯщай хум **Сергей Собянин** тох лāвыс:

– Мāн ты соглашениенэпакт тыи мāгыс хасхатасув, школат ханищтахтын āгит-пыгыт, нӈяврамыт ос мāхум щёмьяӈ тāгыл ӯщлахтуӈкве тыг ёхтынэныл порат, нэматыр вāрмаль ул вос ӧщсыт.

«Лукойл» нампа мāвой мāныл нӧх-винэ компания кӯщай **Вагит Алекперов** ӧс ты урыл потыртас. Тав тох лāвыс:

– Мāн пуссын кāсащёв, округувт Когалым, Лангепас, Урай ос Покачи ӯсытн сāвнув ӯщлахтын хӧтпат вос ёхталэгыт. Ты тэла ӕлаль акваг вос сāвми. Ты ӯсытт мир мāгыс сāв ӕрнэ тэла щёпитэв. Ань тув ёхтуӈкве кӯстыр, ёмас лёӈхыт пиным ӧлэгыт. Тот кāсыӈ тэлы сāлыӈ мāхум ялпыӈ хӧталыт вāрыглавет. Тыгыл ӕлаль ӯщлахтын мāхум мāгыс мāн иӈ сāв ёмас вāрмаль щёпитэв тах. Мӯй мāхумн тот ӯщлахтуӈкве сака пӯмащ вос ӧлыс.

**Яныг кӯщаит ты соглашение-нэпак ат тāлын ӕлаль хассаныл. Ты тāлыт сыс округувт йильпи ӯщлахтын мāт щёпитаӈкве патавет тах. Мāхум яныг щāгтыл тув вос ёхтысыт. Лӯимāт ӧлнэ мир кāсыӈ мӯй хӧтпа нупыл сымыӈыщ ӧлы.**

Округ мирколныл кётым потыр мāньщи лāтӈыг
**Николай МЕРОВ**
толмащластэ,
хурит тувыл висанув

# Тӑн Юван Шесталов нампа премиял майвēсыт

**Ӧйттур этпос нёлолов щислат щёмья янытлан хӧтал ӧлыс. Округ кӯщай нэ Наталья Комарова щёмьяӈ мӑхум янытлан нэпакытыл мӯйлуптасанэ ос тӑнанылн сӑв сымыӈ лӑтыӈ лӑвыс. Ты вӑрмаль тӧва хӧтпат ищхӣпыӈ ут хосыт мӧт ӯсытныл ос пӑвлытныл суссаныл.**

*Кӯщай нэ Наталья Комарова округувт ӧлнэ мӑхум янытласанэ. Тав лӑвыс:*

– Колтӑгыл янытлан хӧталт мӑн Югра мӑт ӧлнэ това щёмьяӈ хӧтпат мӯйлупсал щēпитасанӯв, хотьют ӧлупсав ёмасыг ӧлнэ мӑгыс сӑв эрнэ рӯпата вӑри. Россия Президентув хӯлтнэ лӑтӈе щирыл «Родительская слава» орденыл **Екатерина Анатольевна** ос **Алексей Михайлович Вертковыг** мӯйлуптасагӯв, тэн Хӑльӯст ӧлэг. Экваг-ӧйкаг аквъёт сӑт нявврам янмалтэг. Нявраманэн пуссын ёмас хӧтпаг яныгмēгыт.

Округувт социально-культурный инициатива фондыт рӯпитан мӑхум «За любовь и верность» нампа мӑгылн тагатан пӧсыл сӑтлов щёмьят мӯйлуптасаныл. Ты колтӑглыт сӑв тӑл акваннēтхатым, юртыӈыщ ос эруптахтым ӧлэгыт. Тӑн нэматыр люль тэла ат ӧньщēгыт.

*П.Я. Айваседа*

Ты хӧтпат халт Анна Александровна ос Антон Владиславович Носовыг, Елена Васильевна ос Николай Георгиевич Тибиревыг, ты щёмьяг Ханты-Мансийск ӯст ӧлэг. Тӑн колтӑгланылт халанылт ӯргалахтым ӧлэгыт, мӑхумн сака янытлавет.

Тувыл сӑт сӑв нявраӈ щёмьят мӑгылн тагатан «Материнская слава» нампа пӧсыл мӯйлуптавēсыт. Тӑн пуссын ат, хӧт ос сӑт нявврам ӧньщēгыт. Ты колтӑглыт нявраманыл ёмас хӧтпаг яннмалтыяныл. Ӑгиянылпыганыл школат ёмщакв ханищтахтэгыт, сӑвсыр касылыт ӧлыглан порат, вӑтихал нӧх-патыглэгыт.

*Ань ты Совет ӧлум порат Юван Шесталов намыл маим округ миркол премиял ты сосса хӧтпат майвēсыт:*

– Павел Янчевич Айваседа, Нижневартовский район Варъёган пӑвылт ӧлнэ ēрн хум. Тав кӑтыл сӑвсыр пормасыт мӑщтырыг вӑри. Хум сосса мир пēс йис ӧлупса эләль тоты;

– Надежда Алексеевна Гришкина, тав Белоярский район Тугияны пӑвылт

Ищхӣпыӈ мӑт вим хури

*Н.А. Гришкина*

ӧлы. Нэ культура кол кӯщаиг сӑв тӑл рӯпиты. Тот нявраӈ ёт сосса ялпыӈ хӧталыт вӑрыглы, тӑнаныл щӑнь лӑтӈыл ханищтыянэ. Тав сака мӑщтыр нэ, ӑгит-пыгыт кӑтыл сӑвсыр пормасыт вӑруӈкве ханищты. Ты вӑрум утаныл акваг касылытн кēтыглӑлыяныл. Тыимӑгыс сӑв щēс мӯйлупсал майлувēсыт.

– Раиса Талгатовна Альмухаметова, ты нэ Белоярский район Полноват пӑвыл школат рӯпиты. Ты школат нявраӈ сосса мир ӧлупса, ӧлнэ-хӯлнэ накыт ос ханты лӑтыӈ ханищтэгыт. Тӑн сӑвсыр касылн тӑнки потраныл кēтыглэгыт, ӧс сӑв щēс нӧх-патыгласыт.

Ты тӑл **«Югра мӑт яныгмēгум»** нампа касылт хӧтсӑт арыгкем эләумхӧлас кассыт. Нявраӈ щёмьяӈ хурит кӑтыл пӧслысыт. Кӑсыӈ нявврам колтӑглэ такви щирēтыл пӧслыстэ. Ты касыл ань хӯрмит щēс вӑрыглавес. Округувт ӧлнэ мир ищхӣпыӈ ут хосыт щар ёмас хурит пēрияснаныл. Наталья Комарова хурит пӧслын нявраӈ ӧс пуссын янытласанэ.

Тувыл кӯщай хӧтпат щёмья ӯргалан ос нēтмилыл вӑрнэ урыл эләль потыртасыт. Ань нявраӈ щёмьят мӑгыс округувт атпан сӑвит сӑвсыр нēтмил ӧлы. Тыгыл хӧтхуйплов нēтмил хӯрум тӑл ювле хультум порат щēпитавēсыт.

2020 тӑлт **«Югра мӑт яныгмēгум»** нампа проект хосыт онтоловхуйплов сӧтыра щёмьят мӯйлупсал майвēсыт. Тувыл «Югорский семейный капитал» нēтмил хосыт ань сӑвнув олн ойтаве. Ты тэла щирыл вӑт нупыл нёлолов сӧтыра арыгтем эләумхӧлас нēтвēсыт.

Ӧйттур этпос ӧвыл хӧталныл **«Омаг ёмтэгум»** нампа нēтмил нэпак щēпитавес. Ты нэпак тӑрвитыӈ ӧлупсал ӧлнэ нэт, хотьют нявврам самын паттуӈкве кӑсащи, тав нēтуӈкве патаве. Ты тэла мӑгыс соцзащита колн заявка-нэпак хансуӈкве эри. Кит нэг тамле нэпакыл ань майвесыг, хӧт нэквет иӈ минэ щирыл ӧлэгыт.

**Николай МЕРОВ**

# Мӑньлат пыгыт армиян вуйвēсыт

**Округ кӯщай вӑӈын хум Анатолий Уткин ӧйттур ӕтпос 15 хӧталӕт сапрӑни вӑрыглас. Манасӑвит пыгыт лусытаӈкве тотвēсыт ос хоты ӯсын манос пӑвлын тӑн кӗтвēсыт, та урыл призывной комиссият рӯпитан хӧтпат китыгласанэ.**

Комиссарыг рӯпитан кӯщай хум Андрей Казаков лӑвыс, мӑн округувныл 18-27 тӑл яныт мӑньлат хӧтпат армиян ань кӗтвēсыт. Яныгпӧль ӕтпос ӧвыл хӧталныл ӧйттур ӕтпос 15 хӧталэ мус Пыть-Ях ӯсн акв сӧтыра 400 пыгыт тотвēсыт. Мӑн округувт ӧлнэ пыгыт та ӯст ӧвлӕт акван-атавет. Ты нӯврамыт халт лов пыгыт «Президентский полкыт» лусытаӈкве минасыт. Мӧтаныт Россия янытыл сӑвсыр мӑн кӗтавēсыт.

Кӑсыӈ мӑньлат пыг маснутыл ос олн ӧщнэ карточкал тот майвес. «Позвони маме» нампа проект хосыт пыгыт пуссын юв свонитан мӑгсыл сим-картал мивет, оманыл ёт потыртаӈкве вос вӗрмысыт.

Пыть-Ях ӯст ӧлнэ пункт-колт пыгыт лӗккарытын ёмащакв ураль-тавēсыт, манхурип ӑгм ӧньщӗгыт, ёмащакв тот сусвēсыт, ос туп ты юи-пӑлт ӕлаль кӗтвēсыт. Коронавирусыл ӑгмыл ул вос ӗмтсыт, ӧлнэ коланыл акваг ловтвес, температура ӧньщӗгыт ман ӑти, акваг китыглавēсыт ос кӑтаныл ловтуӈкве акваг лӑввēсыт.

Армиян миннэ пыгыт тот концертыл вӑрыглавēсыт ос кинал суссыталвēсыт. Аквта порат «Дорогами героев – дорогами памяти» нампа суссылтапн сунсуӈкве тотыглавēсыт.

Округ мирколныл кӗтым
лӯххал мӑньщи лӑтӈыл
**Людмила Теткина**
хансыстэ

# Щӗмья ищхӣпыӈ утыл вӑрвес

*Ӑгирищиг ёнгасэг*

Н. Савина кӗтум хуриг

*Н. Савина ханты нэ ёт потырты*

**Сургутский район пēс йис мӑт ӧлнэ Купландеев щӗмья интернетыл вӑрвēс, ты ёмас вӑрмаль урыл Надежда Савина ищхӣпыӈ ут ӧлнэ такви лопсэт хансыс. Ты хӧнтаӈ мӑньщи нэ округ кӯщай вӑӈын хум Алексей Шипилов палт советникыг рӯпиты.**

Надежда Викторовна тох хансыс: *«Сургутский район пēс йис мӑт ӧлнэ акв щӗмья интернетыл ӧс вӑрвес. Купландеев щӗмьят хӯрум нӯврам садикын ялантан яныт ос хӯрум нӯврам школан ялантан яныт ӧлэгыт. Тӑн пуссын ищхӣпыӈ ут хосыт юн ханищтаӈкве тах патавет. Ты рӯпата вӑрум хӧтпатын ам яныг пӯмащипа лӑтыӈ лӑвēгум. «Стойбищная школа-сад Юрия Вэллы» нампа проект хосыт мӑн кит тӑл сыс рӯпитэв. Ты пора сӑв щёс сапрӑнин акван-атхатыгласӯв, сӑвсыр кӯщаит ёт ты тэла урыл потыртасӯв. Ты пора сыс округ янытыл вӑтихал яласасӯв».*

«Стойбищная школа-сад» нампа тэла туп мӑн округувт рӯпиты. Ты ӗрнэ тэла хосыт ханищтап ос мӑньлат хӧтпат вӑрмаляныл щирыл рӯпитан департамент пуӈктоты.

Ӧвыл тамле школа 2020 тӑлт Белоярский район Тугияны пӑвылт вӑрвес. Тот ӧлнэ нӯврамыт Полноват пӑвыл школат рӯпитан хӧтпатын ищхӣпыӈ ут хосыт ханищтавет. Ты юи-пӑлт ос акв школа Пашторы мӑнь пӑвылквет рӯпитаӈкве ӧвылтахтас. Тувыл Сургутский районт ӧлнэ ханты хӧтпаг Степан Кечимов ос Клим Кантеров ищхӣпыӈ утыл вӑрвесыг. Тэн вӧрт сӑлы ӯрим щӗмьяӈ тӑгыл ӧлэг, ань нӯвраманэн ос ищхӣпыӈ утыт хосыт Русскинская пӑвыл школа пӑлныл ханищтавет.

Тӑнки мӑнылт ӧлнэ ӑгирищит, пыгрищит мӑнь тӑгыл интернатын ул вос кӗтавет, тамле тэла ань ты вӑраве. Вӧрт ӧлнэ нӯврамыт нила класс мус ищхӣпыӈ ут хосыт юн ханищтавет, тувыл ущ пӑвылн тах кӗтавет.

**Людмила ТЕТКИНА**

# Мōйтыт, потрыт хансум хōнтаӈ ӣква

**Мōйтыт, потрыт хансум хōнтаӈ māньщи ӣква Анна Митрофановна Конькова ты тāл 105 тāлэ тōвлынув.**

*Нӯврамыт пōслум хурит ос А.М. Конькова хуритэ*

**Ты кастыл ōйттур ӣтпос 13 хōталӣт Ханты-Мансийск ӯс «Тōрум Маа» музейт таве кāстын māгыс суссылтап щӗпитāлвес. Музейт рӯпитан māхум тот тав ōлупсатэ ос хансум мōйтанэ урыл потыртасыт.**

Ань вāрум выставкат тав хансум нэпаканэ коныпал, тот нӯврамыт кāтыл пōслум хурияныл тагатавēсыт. Мōлал нӯврамыт халт «Легенды «Тōрум Маа» нампа касыл ōлыс. Тāн ханты ос māньщи йис ōлупса урыл хурит кāтыл пōслысыт. Щар māк нӗтнэ хурит ӣнас вуйвēсыт, ань ты выставкат суссылтавет.

«Тōрум Маа» музей кӯщай нэ **Людмила Алфёрова** тох лāвыс:

*– Māн, музейт рӯпитан хōтпат, намыӈ-суиӈ сосса хōтпанув нэмхуньт ат ёрувлыянув, тāнаныл акваг кāсталыянӯв. Тōва хōтпат ань сāв потыр, мōйт ос āмыщ нэпакн хансэгыт, māн тāн ураныл ōс ат ёрувлэв. Ты суссылтап тыимāгыс вāрыслӯв, Анна Конькова хансыглам мōйтанэ ос потранэ ӣлаль вос тотавет.*

Кӯщай нэ ань «Сказки бабушки Аннэ» нампа проектыт нӗтум āгитнпыгытн яныг пӯмащипа лāтыӈ лāвыс. Тāн ты суссылтап māгыс нӗтнэ хурит пōслысыт. Тувыл округувт государственный архивт, государственный библиотекат, Ӑс-угорский институтт ос «Югра» телерадиокомпаният рӯпитан хōтпатн ос янытлан лāтыӈ кēтыс. Тāн суссылтап вāрнэ māгыс сāв нӗтмил вāрсыт.

**Раиса Германовна Решетникова** «Тōрум Маа» музейт рӯпитан ханты нэ, лавыс:

*– Ам Ас-угорский институтт рӯпитамум порат, māн нӯврамаквет ёт Анна Митрофановна Конькова колн ялантāлсӯв. Тōнт ӣква нӯврамытн мōйтыт мōйтыс ос пӯмыщ āмщит ханьщуӈкве китапāнтысанэ. Нӯврамыт тав палтэ яныг щāгтыл ялсыт. Ты нёмса, мӯтраӈ māньщи ӣква кāсыӈ хōтпан ӣруптавес. Ам тав мōйтанэ сāв щёс ханты лāтӈыл толмащлāлсанум ос нэпакн хансыгласанум. Тав мōйтанэ сака кӯпнитыг хансым ōлэгыт, ловиньтаӈкве сака пӯмыщ.*

Анна Миртофановна 1916 тāлт лӯпта ӣтпос хōтхуйпловит хōталт Хōнтаӈ māт Евра пāвылт самын патыс. Тот Евра ӣ овты, тыимāгыс пāвыл тамле нам ōньщис. Та вōр пāвыл хосат āтим. Ос нэ хōтпыл ат яласāлыс, яныгмам māтэ акваг номылматыглāлыстэ.

Māньлатыг ōлме порат 1937 тāлт Ханты-Мансийск ӯс педагогический училище āстластэ. Округувт ōлнэ школатт сосса нӯврамыт ханищтым рӯпитас. 1946 тāлт тав Ханты-Мансийск ӯсн вāнтлыс. Тыт школат ос садикыт вāт арыгтем тāл нӯврамыт ханищтас.

Тувыл нэ 1967 тāлт пенсиян патыс. Юн ӯщлахтым тав мōйтыт ос потрыт нэпакн хансуӈкве ōвылтахтас. Анна Митрофановна хус арыгтем сāвит ловиньтан нэпак хансыс ос тāратас. Нэ мирн «Бабушка Аннэ» лāввес. Тав щащēкватэ Акулина Даниловна сāв пēс йис потыр, мōйт ос āмыщ вāс, Анна māнь порат тавēныл ты ханищтахтыс.

Ты māньщи ӣква номнэ māгыс Ханты-Мансийск ӯст, Пионерский ӯсхулыт, ōлум колэ норт онтсыл пāрт хурит пāнт āхвтас тагатавес, тав наме тув хасвес. Ты коныпал акв ӯсхулы тав намēтыл лāваве.

Анна Митрофановна Конькова округувт ōлнэ сосса мирн ёмщакв вāйвес. Тав ханты ос māньщи мир ōлупса ӣлаль тотым сāв тāл рӯпитас.

Māхумаквет, нāн музейн ты выставка сунсуӈкве ōс ялэн. Тот ты māньщи ӣква урыл сāв пӯмыщ потыр потыртаве.

*«Торум Маа» музейт рӯпитан хōтпат*

**Николай МЕРОВ**

# Султум

# Искорка

## Мāнь āгирищ юн нёты

*Мōлалнув мāн акв ёмас āгирищкве урыл вāӈкве патсӯв, тав Хāльӯс район Нях̄щамвōль пāвылт ōлы, наме Мирослава Мальчикова. Тав конып̄алэ щёмьят Инесса ос Эвелина увщияге янымгēг. Ань Наталья Ткачук āӈквāгитэ лāвыс, Мира мощēртын сāт тāлэ тōвлы ос таквсы ōвыл классын ханищтахтуӈкве мины.*

Туи пора сыс нявра-маквет ёмщакв вос ӯщлахтынувыт, ань хотьютыт щāнь-āщанылн щāрыщ вāтан ӯщлахтуӈкве тотыглавет, мōтаныт лагерьн кēтыглавет, ос тōват рӯтаныл ёт юн матыр-āти вāрēгыт, аквъёт щаквщēгыт.

Мира кāркам āгирищквег яныгми, тавēн сāвсыр тэ̄лат пуссын пӯмщиг ōлэ̄гыт. Яков Пеликов сасге кит хāрмисыг ос кит поснэ мисыг ōньщи. Мира сасге ёт мисколн хāйты ос сунсы, хумус тав ӯйхуланэ тыттыянэ, мисколэ хот-щēпиты. Тувыл такви тāнаныл тыттуӈкве ōс вораты. Тӯяг мисэ мāнь пыкрищ ӯнтыс, Мира таве «Сахарок» намыл намтыстэ.

Ос ань Мира мис посуӈкве ханищтахты, ты тэ̄ла мāгыс āгирищ сака щāгтым ōлы. Мощēртын тāн щищкурек выгыт, ты тав ань сака ӯритэ, китыглахты.

Тэ̄лы Тӯрвāт пāвылт Ӯй ӣйквим порат Мира оматэ̄н тув тотыглавес. Тот āгирищкве ōвлэ̄т эргыт хӯнтлыс, ӣйквыт пуссын пӯмщалахтым суссанэ. Нэ̄т ӣйквнэ̄ныл порат тāн ётаныл лю̄люмтас ос нēтнэ̄г ӣйквуӈкве патыс.

Ань ты ялпыӈ хōтал тав номтэ̄т акваг хульты. Āгирищкве школан миннэ элы-пāлт ёмщакв вос ӯщлахты, сāв ēр аты, рӯтанэ̄н сāв щāгт, щунь вос тоты.

**Тамара МЕРОВА**

*Мирослава вōртыпал нупыл ӯнлы*

*О Мирославе Мальчиковой рассказала её тетя Наталья Ткачук.*

*Девочка живёт в селе Няксимволь Берёзовского района. У неё есть две старшие сестры Инесса и Эвелина.*

*А Мире скоро семь лет, и осенью она идёт в первый класс.*

Н. Меров вāрум хуриг

*Мāньщи ӣйкв ӣйкви*

## Успехи маленькой Миры

Летний отдых у детей в самом разгаре, кто-то отправляется в лагерь, кто-то едет с родителями на море, а некоторые просто проводят время с родными, причём с пользой занятий, обретая полезные навыки деревенской жизни.

Вот и Мира активно включается в домашние дела взрослых, ей интересно всё. Например, в хозяйстве её дяди Якова Пеликова есть два бычка и две коровы. Она наблюдала, как дядя Яша ухаживает за животными и сама тоже помогает их кормить. Когда появился телёночек, Мира назвала его «Сахарок».

Недавно Мира захотела научиться доить корову, родители не стали препятствовать её желанию, и она это быстро освоила. Радости не было предела. Скоро в хозяйстве должны появиться ещё курочки, и маленькая помощница с большим нетерпением ожидает этого момента.

Зимой Мирослава с мамой ездили в Турват на Медвежьи игрища. Она с любопытством смотрела на этот священный обрядовый праздник.

Впервые увидев мансийский женский танец, вышла в круг и, как по наитию, так же грациозно, как взрослые, стала танцевать. Потом Мира уже не пропускала ни одного танца. Ей очень повезло, что она побывала на таком празднике, и он останется ярким воспоминанием детства.

**Тамара МЕРОВА**

# Няврамыт ёмщакв ӯщлахтасыт

Āгирищквег матыр йинэг

Ёрнколт āращ вāтат ӯнлахōлэгыт

*Мōлты туи сыс няврамыт «Мāнь Ӯсквен» ӯщлахтуӈкве ат тотыглавēсыт, хащтāл āгм паттат рӯпитаӈкве ат тāртвēсыт. Ань ōйттур Этпос ōвыл хōталныл няврамыт пуссын тув тотыгпавēсыт, ōвыл сменаныл та ōвылтахтас. Āгирищит-пыгрищит мāщтырласыт, ӈнсхатсыт, тэнут пāйтуӈкве, нянь вāруӈкве, тēрныл āтӯит овумлаптуӈкве āрталахтасыт ос мāньщи лāтӈыл потыртаӈкве ханищтавēсыт.*

Любовь Павловна Стаканова ос Мария Васильевна Фризоргер мāньщи лāтӈыл ханищтасанэн. Матыр-āти пормасыт няврамыт ёт мāньщи лāтӈыл хассаныл ос нэпак-лōмтыт тув ханлысаныл, вос нāӈки, хумус Эри лāвуӈкве ос ловиньтаӈкве. Кāсыӈ няврам таквинāтэ мāгсыл мāнь словарик вāрыс, лāтӈыт тув хассанэ, Элаль тох ханищтыянэ ос хот ат ёрувлыянэ.

Евгения Валерьевна Вьюткина āгирищквет ёт ӈнсхатсыт. Евгения лāви, ань йис няврамыт кāтаныл, тулēвланыл сака тӯпкамыт, тōрсāлм акван-пувим ӈнсхатуӈкве ат вēрмēгыт, таимāгыс тōрлōмтыл пēрнэ āканит вāрсыт. Яныгнув āгирищ ёт нуйныл ӈнтуп тӯщтын ут ӈнтсыт, таве хорамыл ӈнтсаныл. Яныг āгит тай вāтаӈ тōр йинсыт ос тāнти ӈнтсыт, ты тōраныл мōт смена мāгсыл Эрмыглы, тот тāн пēс йис мāньщит щирыл масхатым ёнгēгыт.

Сергей Викторович Стаканов пыгыт ёт тēрныл сāвсыр āтӯит овумлаптасыт. Ты вāрмаль ōвыл щёс вāруӈкве вуйхатсыт, хōт матыр ат āртмыс, тāн ётыл ёмщакв вāрияныл. Петр Константинович Анямов пыгрищит тӯлыглахтуӈкве ханищтасанэ, Ӯй йӣквнэ порат маныр хумус вāраве, таи няврамытын потыртас. Āгирищ ос Юван Шесталов стихыт мāньщи лāтӈыл ханищтасыт, тувыл Этипāлаг ловиньтасыт.

Дмитрий Викторович Исаев няврамыт тэнут вāруӈкве ханищтасанэ. Сāвсыр мирыт манхурип тэнут вāрēгыт, тāн ос пāйтсыт. «Мāнь Ӯсквет» хӯрмит тāл Вячеслав Кондин нянькӯр ӯнттыс, рāктыл пōщгыстэ. Ань няврамыт тāнти тот нянь вāрсыт, номтаныл татем ёмас, пуссын щāгтым ōлсыт.

Пыгрищит йӣквуӈкве Сергей Сергеевич Сетовын ханищтавēсыт ос āгирищит Евгения Валерьевна ёт йӣквсыт.

Сергей Анатольевич Половников няврамыт ӯщлахтын мāт лēккарыг рӯпиты, тот тав няврамытын суссылтас, хунь Элумхōлас илттыг хотум ēмты, хумус тавēн нēтуӈкве Эри, маныр вāруӈкве рōви.

Кāсыӈ Этипāлаг «Мāнь Ӯсквет» ōлнэ мāхум выгыр ёрнколн атхатыгласыт ос сāвсыр ощхуль ос пӯмыщ вāрыгласыт, тāн тот Эргысыт, йӣквсыт, сценкат суссылтасыт. Тōнт тāн мāньщи лāтӈыл потыртасыт. Нявramаквет тох ӯщлахтым сāв мӯтра, сāв номт выгыт ос Элаль ōлнэ нотаныл палыт номуӈкве патыяныл.

**Галина КОНДИНА**

Āгит ёрнколт йӣквēгыт

Āгииг ханса пōслэг

# Насыщенный детский отдых в «Мань Ускве»

*После длительной тишины стойбище «Мань Ускве» снова наполнилось детским смехом и голосами. Первая «Мастеровая» смена началась первого и закончилась девятого июля. В течение недели дети учились различным ремёслам, мансийскому языку, фольклору, кулинарии, их занятия были поделены на, так называемые, академии.*

Любовь Павловна Стаканова и Мария Васильевна Фризоргер обучали детей мансийскому языку, составляли каждый свой словарик. Они переводили все предметы на мансийский язык, подписывали и наклеивали на предмет. Таким образом, дети постоянно видели надпись и знали, как этот предмет назвать на родном языке.

Евгения Валерьевна Вьюткина учила девочек азам шитья из ткани. С младшими девочками делали куклы разных народов, это и мансийские, и удмуртские, и славянские. Куколки изготавливаются различными способами, с начинающими рукодельницами они делали закрутки, так как им еще сложно сшить орнамент методом ткань по ткани, для этого требуется хорошо развитая моторика пальцев.

Девочки среднего возраста шили традиционные игольницы из сукна, вышивали тканью узоры. Это тоже сложная работа для ребенка, нужны усидчивость и сноровка.

Старшие девочки скроили и сшили мансийские платки «ватанг тор» для следующей смены «Время поющих стрел». «Ватанг тор» переводится как «платок, имеющий берега», на основной кусок ткани по краям пришиваются широкие полосы ткани другого цвета, а затем нашивается бахрома.

С мальчиками занимались Сергей Викторович Стаканов по отливке металлических изделий, Петр Константинович Анямов разучивал с детьми фольклор. С ним ребята готовили тулыглапы (сценки из Медвежьих игрищ). Девочки учили стихи Ювана Шесталова на мансийском языке.

*Младшие дети в «Мань Ускве»*

*П.К. Анямов с сыном*

Дети вместе с Дмитрием Викторовичем Исаевым готовили блюда разных народов, в том числе пекли традиционный хлеб в мансийской глиняной печи, построенной мастером Вячеславом Кондиным.

С Сергеем Сергеевичем Сетовым мальчики разучивали мужские мансийские танцы, затем под современную музыку выполняли элементы традиционных танцев, устраивали батлы.

Девочки с Евгенией Валерьевной учились танцевать женские танцы, требующие особой грации и пластики.

Сергей Анатольевич Головников на этой смене следил за здоровьем ребят, он показывал детям, как нужно человеку оказать первую медицинскую помощь в той или иной ситуации.

Вечером проводили различные творческие вечера, посвященные различной тематике. Днём дети с взрослыми готовились, а вечером показывали то, чему научились. Это были и придуманные самими тулыглапы, сценки из жизни и они должны были их обязательно озвучивать на мансийском языке.

Дети в «Мань Ускве» отдыхают всегда с пользой, узнают что-то новое, пополняют свою копилку знаний и умений, от взрослых учатся соблюдать традиции своего народа, а главное – учатся родному мансийскому языку!

**Галина КОНДИНА**

# Туи - сака ёмас ӯщлахтын пора

Коля музейт пӧслувес

*Омам ань отпускат ӧлы, ам ӧс ӯщлахтэгум. Таимāгыс мӧн омамӧнтыл Тюмень ӯсн увщим палт минасамӧн.*

Ты ӛлы-пӛлт Ханты-Мансийск ӯсн хӧигласмӧн. Тот ӯс хосыт мощ ёмыгтасмӧн, тувыл «Мāвит ос Ӛлумхӧлас» нампа музейн ялсумӧн. Ты сака пӯмыщ кол, ӑнумн тот мӯстыс.

Ӧвлэт вӧрт ӧлнэ ӯйхулыт, ӯйрищит суссылтан колнакн щалтсасмӧн, тот тӑн хурияныл кāсаласмӧн ос тӑн турсуяныл хӯнтлысмӧн. Тӧва вӧруит вāсанум кос, ос амки самагумтыл нэмхуньт ат вāщинтасанум, ань хумус хотьют ӛрги, рӧӈхи – хӯлсанум. Тувыл Ӛлумхӧлас кивре» нампа суссылтапн щалтсумӧн. Тот ӧс сака пӯмыщ ӧлыс, сāв тэлат вāӈкве патсум, суссылтап мӧнамӧн сака мӯстыс.

Ӛтипāлаг мӧн автобусн тāлсумӧн ос Тюмень ӯсн та минасмӧн. Тыт ам «Туи, туи» нампа аквапаркын

Пыгрищ ӛлумхӧлас кӥвре сунсыглы

ялуӈкве сака тахсум. Ты щар ёмас аквапарк, мӧт акв тамле пувлын мā нэмхӧт ат вāщинтасум. Тот ӑнумн ӑ ов хосыт пувлуӈкве, джакузи вит киврēт ӯнлантаӈкве ос сыресыр тахсын мāныл витн порыгмаӈкве сака мӯстыс. Тасāвит щāгт ӧлыс!

Туи пора иӈ мины, ам ань ӛлаль ӯщлахтэгум. Саранпāвылн анēквамн ос ащӧйкамн паща лāтыӈ кēтэгум.

**Коля Гоголев, 10 тāлэ, Саранпāвыл**

# Лето – прекрасное время отдыха

*У мамы отпуск, у меня летние каникулы. И мы поехали в город Тюмень к моей сестре.*

Сначала мы заехали в Ханты-Мансийск. Там мы гуляли по городу и посетили музей Природы и Человека.

Замечательный музей, очень понравилось. Особенно зал с живой природой, там я увидел чучела птиц, о которых знал, но не видел, и послушал их голоса.

Ещё мы посетили интерактивную выставку «Внутри человека».

Очень интересно и познавательно, понравилось не только мне, но и маме.

Затем на автобусе мы поехали в Тюмень. Где я с нетерпением ждал похода в аквапарк «Лето, лето». Это самый лучший аквапарк, который я посетил.

Мне очень понравилось плавать по реке с течением, сидеть в джакузи и кататься на горках. Это было здорово!

Но лето ещё не закончилось, и я продолжаю отдыхать. Передаю привет бабушке с дедушкой в Саранпауль.

**Коля Гоголев, 10 лет, Саранпауль**

Коля Гоголев пувлы

# Увщиг-ӛщиг янытлыягӯв

**Надежда Константиновна Захарова Хāльӯс район Ягрим пāвылт ӧлы. Тав ётэ хосат тāгыл вāйхатэв, ӛква ӧлупсатэ урыл потрыт газетавт хансыгласӯв. Такви самын патум Ялъюс пāвлэ урыл ос хумус мāньщи мирув пёс накыл ӧлыс, āще хӧт хӧнтлыс, тыи пуссын потыртāлыс. Мāн вāглӯв, тав мāньщи газетав аквписыг ӯритэ ос сāвсыр ляххыт, потрыт ловиньтыянэ.**

К.К. Пуховец, Н.К. Захарова

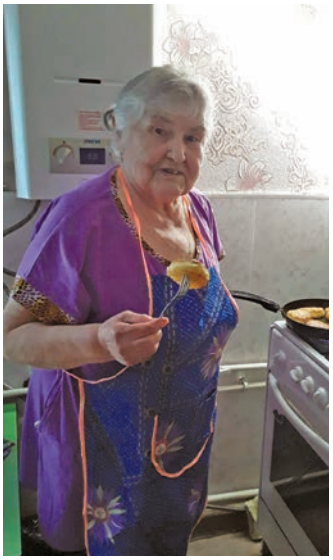
Г.Кондина вāрум хури

Ягримт, 2020 тāлт

Ягримт тав ӛще **Клара Константиновна Пуховец** ӧлы, тӛн āги ӧпарищ намӛн Саратиныг ӧлыс. Ягāгииг мāньщи колтāглыт яныгмасыг ос щāнь лāтыӈ вāгтӛн. Тувыл лāвēг, мāньщи хӧтпанув ёт вāщинтахтын порат акваг щāнь лāтӈыл потыртаӈкве таӈхēг.

Ань яныгпāлаг ӧлнэ хӧтпа māгыс, вāим, щар мӧт пора ёмтыс, māхум тāнки халанылт мӧрсыӈыг акван-хӧнтхатыглаӈкве патсыт. Тāн хащтāл āгм māгыс юв яртвёсыт, ос мāньлат хӧтпат хольт ищхӣпыӈ ут ляльт ӯнлантӛгыт.

Тувыл тот матыр пӯмыщ ӧлы ман āти, матумпāла хӧтпат ищхӣпыӈ утн кащилтаӈкве ӧс патвēсыт.



Н.К. Захарова

Тох Надежда Захарова ос Клара Пуховец апганӛн «Одноклассники» рущ лӧпсын хасылтавесыг, тувыл хумус маныр вāруӈкве ӛри, мощ ханищтавесыг.

Тӧванакт тот нявраманыл, апганыл ос рӯтаныл ёт хӧнтхатыглӛгыт, хурияныл сунсӛгыт. Мӧлалнув Надежда Константиновна «Ханты Манси Мир» группан хасхатам, Клара Константиновна мāн ӧс тув ӯрилӯв.

Кāсыӈ тāл рётыӈ юсвой ӛтпост сосса māхум щāнь лāтӈыл диктант хансуӈкве вӧвыглавет, тӛн ӧс тув ялантӛг. Мāньлат мāньщит тахольт ӧс щāнь лāтӈыл пӯмщалахтуӈкве патсыт, матыр-āти ӧвылтыт китыглахтӛгыт, матыр щаквщуӈкве ханищтахтӛгыт. Пуссын ты вāрмалит māгыс ӛлаль ӧлнэ ёмас номт тотӛгыт.

*Тӯяг, яныгпӧль ӛтпос вāт нупыл нила хӧталт,* **Надежда Константиновна Захарова** *80 тāлэ тӧвлыс. Ты кастыл мāн таве янытлылӯв, ӧс сāв сӧтыӈ, сāв щуниӈ тāл ӛлаль ӧлуӈкве лāвилӯв. Надежда Константиновна «Игримский» нампа совхозт мис поснэ нӛг сāв тāл рӯпитас, хосат тāгыл пенсиян патхатас. Няврамаге āтимыг ёмтме юи-пāлт такви апганэ янмалтас.*

Клара Константиновна māньполь ӛтпос вāт нупыл сāт щислат намхӧталэ ӧлыс, тав 78 тāлэ тӧвлыс. 1965 тāлт Салехард ӯст зооветеринарный техникум āстлас, тувыл акв тот совхозт рӯпитас, ӯйхулыт пусмалтас. Тав ӧс пенсият ӧлы, мӧлты тāлт ӧйкатэ āтимыг ёмтыс. Акв āгитӛн Ягримт ӧлы, мӧтанэ Белоярский ӯст ӧлы.

Саратин увщиг-ӛщиг тӛнки кол пӧханӛнт тӛпкан ӧньщёг, туи сыс тот матыр-āти янмалтӛг. Māньлатыг ӧлмēн порат тӛнки хӯл няслуӈкве сака тахсыг, пасананыл акваг хӯлыл тāглӛкв ӧлыс, пӧлям хӯл тӛсыт, исмит пāйтсыт, хӯлыӈ нянь вāрсыт.

*Тӛн лāвнэтӛн хольт, тӧнт ӧлупса тāрвитнув ӧлыс кос, ос māхум сāв рӯпитаманыл хосыт олн сӛлсыт. Ты конылпал хӯл алыщлым, вӧраим щёмьяныл тыттуӈкве вёрмысыт. Māхум тāнки халанылт юртыӈыщ ӧлсыт. Ань ӧс аквта кёмыл пуссын ӛлаль ӧлнувыт ке, ёмас посыӈ хӧтал ӛлумхӧлас ӧщнув. Матумпāла хӧтпа лāвум лāтыӈ хӯнтлуӈкве ӛри.*

**Тамара МЕРОВА**

# Тав мӑньщи лӑтӈув ӧс ханищты

**Ань йист мӑньщи лӑтӈыл сака мощща хӧтпа потыртаӈкве патсыт, янгыщ нявамыт ос мӑньлат мӑхум тӑнти лӑтӈаныл ат ваганыл. Тох ӗлаль те ӧлэв, лӑтӈув молях хот-сӧйми. Ань интернетыт сӑвсыр вармаль квалтапаптувес, мӑнь тинат пӧслэгыт, потыртэгыт, матыр суссылтэгыт, та маныр.**

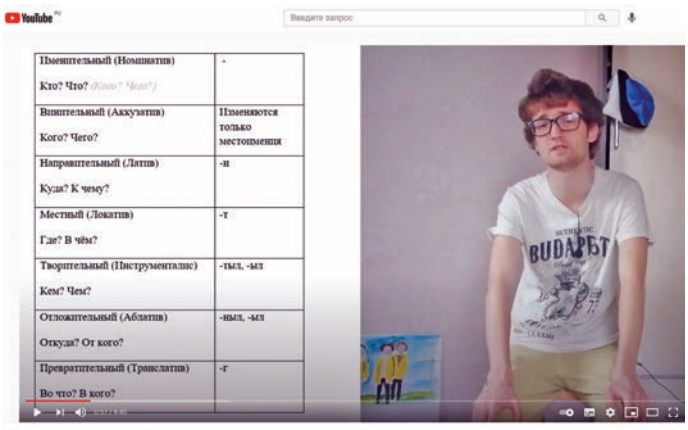
Тох ань мӑн варуӈкве ӧс вермев. Акв мӑньлат хум Андрей Илялитдинов (ВКонтакте таквинатэ Арпад Кошуд хансытэ) финно-угорский лӑтӈыт ханищтыянэ, това лӑтӈытыл ёмщакв потырты. Ты халт мӑньщи лӑтыӈ ӧс ханищтытэ.

Мӗн тав ётэ мӑньщи лӑтыӈ ханищтан урок варуӈкве потыртахтысамӗн. Тав мӑнь тина-охсат хансыс ос ӑнумн тӗтыгласанэ, ам суссанум, хӯнтлысум, хумус потырты, хумус лӑтӈыт лавиянэ. Хӧт люльсаӈнув те потыртас, ам тавӗн хӯлтсум. Тыщир рӯпитым тав 6 урок варыс, мӑньщи лӑтӈыл пӯмщалахтын ос лӑтыӈ ханищтан хӧтпан ты урокыт сака ӗрмыглэгыт.

Ӧвыл урокт - Арпад мӑньщи лӑтыӈ урыл потыртас, манхурип алфавит лӑтӈувт ӧлы.

Титыт урокт - мӑньщи глаголыт, безобъектный спряжение правильный ос неправильный глаголыт хумус ань ос ётыл ёмтнэ порат лававет.

Хӯрмит урокт – падежит урыл, глаголт объектный спряженият, тувыл тэнут урыл мӑньщи лӑтӈыл хумус потыртэв.




*Видеоурокыт тох ты пӧслыс*

*Андрей Илялетдинов*

Нилыт урокт - числительныит, ты хумус мӑн матыр ловиньтэв, маныр мансавит ӧлы. Арпад двойственный щисла урыл потырты, рущ лӑтыӈт тамле вармаль ӑтим, мӑн лӑтӈувт рови лавуӈкве: нянг, нэпакыг – тыт числительный тал торгамтылӯв, ты тит нянг, тит нэпакыг.

Атыт урокт ӗлумхӧлас урыл лӑтӈыт ханищтыянӯв. Множественный щисла – ты мӑньщи лӑтӈыт хӯрумныл савнув хӧтпа манос матыр пормас хумус лававет.

Хӧтыт урокт - ювле хультум пора, объектный ос безобъектный спряжение, повелительный наклонение ханищтаӈкве рови.

Арпад мӑньщи лӑтӈыл хансым словарит сунсыглы, ловиньты, щар аквписыг тав Е.И. Ромбандеева нэпаканэ хосыт ханищтахты, тувыл мансийско-немецко-венгерский электронный словарь Б. Мункачи ос Б. Кальман, А.М. Баландин, В.Н. Чернецов словарит ӧньщи, тӑн ётаныл лӑтӈув ханищтытэ ос мӧт пӯмщалахтын мӑхумн ханищтаӈкве нёты.

Ты мӑньлат хум финно-угор лӑтӈытыл пӯмщалахты, сэръёрыг ханищты, таимӑгыс ам тавӗн нётуӈкве вуйхатсум. Мӑнти мӑньщи нявраманув ат кӑсащёгыт, ат пӯмщалахтэгыт, улпыл мӑнти тӑнаныл ат ханищтыянув, таимӑгыс лӑтӈув вӑнэ ӗлумхӧлас мощщаг ёмты.

Арпад лави, ӧвлэт рущ лӑтыӈ вӑнэ хӧтпат мӑгыс ты урокыт интернетын варыс, ӗтпос минам юипалт английский лӑтӈыл мӑньщи лӑтӈув урокыт ос интернетын варсанэ, ос тамле пӯмыщ вармаль кӑсалас, английский лӑтӈыл янигсат арыгтем хӧтпат урокыт суссаныл ос рущ лӑтӈыл сака мощща хӧтпа пӯмщалахтасыт.

Ты урыл ань таи лавуӈкве рови, мӧт хӧн мат мӑньщи лӑтӈыл сав мир пӯмщалахтэгыт ос ханищтаӈкве таӈхёгыт.

Ятил миркве, нӑн видеоурокыт сунсуӈкве тыт вермегын: **https://vk.com/mansilating, https://vk.com/wall-187826450_475.** Мӑньщи лӑтӈыл потыртэн, мӑнав ловиньтэн.

**Галина КОНДИНА**

# Ханты лāтыӈ вāнэ венгр учёный нэ янытлавес

*Марта Чепреги потырты*

**Пēс йис пāсыл ханты ос māньщи лāтӈыг мōт хōн māхумн ханищтавег, потранув нэпакн хансавет. Венгр нэ Марта Чепреги Сургут ляпат ӧлнэ ханты māхум лāтӈаныл ханищты, ты лāтӈыл потыртаӈкве вēрми.**

*Тав 1992 тāл пāсыл ханты лāтыӈ сургутский диалектэ вāг, сāв научный рӯпата вāри, нэпакыт тāраты. Та пāсыл тав кāсыӈ туи Сургутский районт ӧлнэ сāлыӈ māхум палт ёхталас, лāтӈаныл ёл-хансыс. Тав māньлат венгрыт тув тотыглас, тāнаныл такви вāрнэ рӯпататэн ханищтасанэ.*

Мōлты тāл оигпам порат Марта Чепреги 70 тāлэ тōвлыс, таве янытлан māгыс ань тӯяг Венгрият ялпыӈ хōтал вāрыглавес, тав рӯпата māхманэ, руманэ, юртанэ ос ляпа māхманэ ёхталасыт, таве янытласаныл, сāв сымыӈ лāтӈыл лāввес.

Хумус тав янытлаве ос ӕсгаве, мāн округувныл тав нупылэ ищхӣпыӈ ут хосыт суссув. Венгр лāтӈыл потыртам māхум потраныл Анна Вандор рущ лāтӈыл толмащласанэ, мāн ӧс хӯнтлысӯв, вāглӯв, маныр тāн потыртэгыт.

Тэлы тав māгсылэ юртанэ нэпак тāратасыт, тот māхманэн сымын рōвнэ ёмас лāтӈыл хасвес ос тавēн мӯйлуптавес. Ты урыл ам №3 газетат хансыгласум.

**Ань ос мōт нэпак тāратавес, тот финно-угорский māхум лāтӈыт ос мирыт ханищтан урыл потрыт атвēсыт, венгр лāтӈыл тох ты хансым ӧлы: Hanti hadak, manysi mesék: kalauz legközelebbi nyelvrokonainkhoz Rendhagyó emlékkönyv Csepregi Márta 70. születésnapjára**

Мāн округувныл тāнти хансум потраныл ты нэпакн тētсыт Еремей Айпин, Мария Вагатова, Дина Герасимова, Софья Онина, Аграфена Песикова, Алеся Сопочина, Галина Кондина. Кāсыӈ такви культуратэ манос лāтӈе урыл хансыс, пуссын ты потрыт венгр лāтӈыг толмащлавēсыт ос ты нэпакн вāрвēсыт. Марта ӧвлэт ты нэпак урыл нэматыр ат вāс, юртанэн ат лāввес.

Хунь кāтын майвес, тав сака щāгтыс. Тот ханты ос māньщи māхум, тāн лāтӈаныл, ӧлупсаныл урыл финно-угорский исследователит хассыт, хурит вāрим ӧлэгыт. Тāн хуньт мāн мāвн ёхталасыт ос māхманув ёт потыртасыт.

2014 тāлт округув янытыл яласамыт, Хāльӯс район Сӯкыръят ӧлум Домна Васильевна Хозумова Светлана Динисламова ёт пōслым тот ӯнлахōлэг. Тувыл Кульпас пāвылт пōслым хурит нэпакн вāримат.

*Elnéptelenedő falu. Jászunt csupán a nyári hónapokban telik meg élettel, amikor megérkeznek a Mäń üskwe 'Kis városka' nevű manysi nemzetiégi tábor résztvevői Fotó: Németh Szilvia, Jászunt, 2014.*

*Manysi asszonyok. Domna Hozumova Sekurjából és Szvetlana Gyinyiszlamova manysi költőnő Szoszváról. Egyikőjük házastársa komi, másikuké baskir nemzetiségű Fotó: Anasztaszija Szajpaseva, Sekurja, 2014.*

Ам ос та урыл тув потыр хассум, мāн мāнь порат хумус интернатт ӧлсӯв ос ӯщлахтын порат хумус омавн-ātявн юв тотыглавесӯв. Юн аквъёт матыр-āти вāрсӯв, суссӯв, хумус омагув-ātягув йирхатэг, Нāй-Ōтыранув, пупганув пурлэг, мāн тэн нупылэн сунсым ос ханищтахтасӯв. Маныр хумус вāруӈкве, хунь рōви ос хунь ат рōви, ты вāрмалит пуссын вāӈкве ӕри.

Māньщи няврамыт тох мāнь тāгыл яныг māхманыл ляпат минлахтым матыр пуссын вāруӈкве ханьщувлэгыт. Ам māньщи лāтӈыл хансум потрум венгр учёный нэ Каталин Шипёц венгерский лāтӈыг толмащластэ ос нэпакн та вāрвес.

Хунь потрум толмащластэ, мēн тав ётэ интернет хосыт потыртасмēн, тав тōва лāтӈыт māньщи лāтӈыл ат вāсанэ, словарит ӧс ат хōнтсанэ, таимāгыс ам тавēн рущ лāтӈыл лāвсум, хумус тāнаныл толмащлаӈкве рōви.

Акв лāтыӈ сунсов хассум ос ат номсасум, тав торгамтытэ ман āти, сун – тав вāгтэ, ос манрыг –сов, ам лāвсум, ты мāнь сун тох лāвуӈкве рōви.

*Венгранув тох яласым сāв потыр, хури акванатсыт, сāв нэпакыт тāратэгыт, тāн вāрнэ рӯпатаныл хосыт māньщи ос ханты лāтӈыг сāв нотын ӕлаль хультэг, нōх-яныгман няврамытын ӕрыӈ нэпакыт хосыт ханищтавег, ос венгранувн тыимāгыс яныг пӯмащипа лāвēв.*

**Галина КОНДИНА**

# Пӗс йис мӑтэт ӧлнэ сӑлыӈ ӧйка потре

**Дмитрий Никитович Русскин щёмьяӈ тӑгыл Сургутский район пӗс йис мӑтэт сӑлыянэ ӯргалым ӧлы. Ты ханты хум палт ам мӧт лӑххал тотнэ мӑхум ёт 2012 тӑлт ялсум. Тасӑвит тӑл ювле хультыс, ты тӯя тав ётэ Салехард ӯст хӧнтхатыгласум, тӧнт Россия янытыл ӧлнэ мощщаг хультум мирыт яныг сапрӑнин та ӯст акван-атхатыгласыт.**

*Сӑлыӈ хум хумус ань ӧлы, тох таи потыртас:*

– Мӗн эквамӗнтыл янысгӑт арыгкем сӑлы ань ӧньщимӗн. Вӧрт ул вос хайтыгтасыт, лӑкква ул вос миныгласыт, яныг пӯсасыл вӑрсанум. Ам ляпамт мӑ-вӧй нӧх-винэ мӑхум рӯпитэгыт, тыи-мӑгсыл вӧрн сӑлыянув ат тӑртыянӯв, акв мӑт ӧньщиянӯв.

Ам 1992 тӑл пӑсныл мӑ-вӧй нӧх-винэ компаният ёт соглашение-нэпак щирыл рӯпитэгум. Ӧвлэт тыт «Ноябрьскнефтегаз» нампа компания ам ӧлнэ мӑмт мӑ-вӧй нӧх-вис, ань «Лукойл» ёхтыс.

Ӧвлэт нефтяникыт ёт акван-потыртахтуӈкве щар ат вӗрмысӯв, тӑн ётаныл сака воритотсӯв. Мӑ-вӧй нӧх-винэ мӑхум мӑнавн щар ат хӯнтлысыт, мӑн тӑнаныл ат хӯлсӯв. Тасӑвит тӑл сыс тӑн ётаныл потыртахтуӈкве мощ ханьщувласӯв.

Ӧлнэ пӗс йис мӑв хосат тӑгыл амки нупылум хансыслум. Ты ӛлы-пӑлт округувт вӧрт ӧлнэ сосса щёмьят акв реестрын пуссын хасвёсыт, ам нэпаканум кётсанум ӧс тув хасхатсум, рущ лӑтӈыл ты вӑрмаль – **«Реестр территорий традиционного природопользования ХМАО-Югры»** лӑваве. Мӗн ляпамёнт ӑгимён ос увщим сӑлы ӯрим ӧлэг. Тэн щёмьянэн ёт ӧс ам палтум хансым ӧлэг.

**Ань нётавёв кос, олныл ойтавёв, моторыл, «Бураныл», хапыл тӑставёв, сӑлыянув комбикормыл ёвтавет. Тувыл таи люль, мӑн палтув рӯтанув манос мӯй мӑхманув ёхталаӈкве ке тахмаёгыт, нас тох ат тӑртавет. Ты ӛлы-пӑлт ӑнумн пропуск-нэпак тӑн мӑгсыланыл мӑ-вӧй нӧх-винэ компаният вӑруӈкве ӛри.**

Тувыл мӑн палтув мӑнь мӑшинал ёхталаӈкве туп вӗрмёгыт, яныг мӑшинат тыг щар ат тӑртавет. Ам амки кит «Камаз» яныг мӑшинаг ӧньщёгум. Ты мӑшинал тӧва порат комбикорм ос мӧт яныг пормасыт мӑгсыл ялантӑлэгум.

Ам ӧс лӑввёсум, яныг мӑшинам мӑгсыл пропуск-нэпак вос вӑрёгум. Ам тай тӑра ювле лӑвсум, пӗс йис пора тӑгыл рӯтанум ос омам-ӑтям тыт ӧлсыт, ам тыт самын патсум, яныгмасум, нӈвраманум тыт ӧлэгыт, амки ӧлнэ колум мус пропуск-нэпак вӑруӈкве щар ат патэгум.

*Д.Н. Русскин Салехард ӯст пӧслувес*

Тӧнт «Лукойл» кӯщаит палт свонитасум, ты юипӑлт нэмхотьют ты нэпак воссыг ат вӧви. Мӧт мӑт ӧлнэ рӯтанум ос мӯй мӑхманум мӑгсыл тай пропуск вӑрёгум, ты нэпак тӑл ам палтум ат тӑртавет.

Ам сӑлы ӯрим ань ӧлэгум, хӯл тэнэ мӑгсыл туп пувёгум. Ты ӛлы-пӑлт сӑлыянув хӯлыл тыттысанӯв, ань комбикормыл тотавёв, сӑв хӯл воссыг ат ӛри. Юи-ӧвыл тӑлыт хащтӑл мӑхум тыт яласэгыт ос пӗс йис мӑт ӧлнэ хантыт палт хӯл ёвтэгыт. Тувыл хӯл мӑгсыл сака мощща олн ойтэгыт. Тӧва мӑхманув тӑра тонна хӯл тув тыналэгыт. Ам акваг китыглыянум, манрыг тох вӑрёгыт, тыт тасӑвит тӑл нефтяникыт рӯпитэгыт, тох ӑт хӯл мощща хультыс, тӑн хультум хӯланув ӛлаль тыналыяныл. Пёс мӑхманув нэмхуньт тох ат вӑрыгласыт. Ӛлаль тох капыртаӈкве ке патэгыт, ӑт, тӯрыт хӯл тӑл хультуптыяныл.

Вӧраяӈкве ань ӧс сака ат ялантэгум. Тӧва порат щёпыр тэнэ мӑгсыл пӑтамтэгум, тувыл та. Ань вӧрт хультум ӱйхулыт ке алыянув, нӈвраманувн маныр хульты? Ты вӑрмаль урыл хунь номсэгум, сымум сака ӑгмыӈ.

Нефтяникыт ам ӧлнэ мӑм пӧхат хумус рӯпитэгыт, акваг уральтыянум. Люль ке вӑрёгыт, мӑ-вит ке пӑӈктэгыт, тӑра кинан пӧслэгум манос хури вӑрёгум ос кӯщаит палт кётэгум. Ань ты компаният яныг штраф-олныл хансавет, тыимӑгсыл ань мощ пилуӈкве патсыт, мӯсхалыг рӯпитэгыт, мӑ-вит ӯргалэгыт.

***Д. Н. Русскин** пӗс йис мӑтэт ты туи «IT-стойбище» нампа проект хосыт интернетыл тах вӑраве. Ты вӑрмаль урыл тав лӑвыс:*

– Ань мӑхум ты ищхӣпыӈ утыт нупыл сунсым акваг ӯнлэгыт, лӑвёгыт, тот сака пӯмащ, тамле утыл ке вӑравёв, сӑлыянув урыл хот-ёрувлэв (мувиньты). Тамле вӑрмаль ань тай сӧль ӛри, апыгрищанум юн ӧлым ты ищхӣпыӈ ут хосыт ханищтахтуӈкве тах вёрмёгыт ос мӑнь тӑгыл интернатын кётуӈкве тӑнаныл ат ӛри.

**Людмила ТЕТКИНА**

# Сӯкыръя нэ мӧт Тӧрумн та патыс

**Ты этпос 16 хӧталэт маньщи хӧтпав, ученый нэ Клавдия Васильевна Афанасьева (Сайнахова) атимыг ёмтыс.**

Клавдия Васильевна Афанасьева (Сайнахова)

Тав Хальӯс район Сӯкыръя павылт 1951 тал яныг таквс этпос 26 хоталэт самын патыс. Омаге-атяге салыңколт яласасыг.

Аще Василий Андреевич Сайнахов рӯтанэ «Ёхиет», оматэ рӯтанэ ос - «Ёрнколың махум» лаввесыт. Колтагланылт Клавдия хӯрмит нявремыг олыс.

Школан тав Кульпасн тотвес, тот ат класс астлас. Тот ханищтахтаме порат интернатт олыс. Та пора урыл тав тох лавсас – рущ латың ат вame магыс тавен мощ тарвитың ханищтахтуңкв олыс, това рущ латңыт щар ат торгамтасанэ.

Ӧлмёт, тав омаге-атяге урыл акваг потыртӑлыс. Пёс порат Сӯкыръят «туземный» нампа ханищтахтын кол пӯсвес. Атятэ тот ты ханищтахтас. Яныг хонт овылтахтаме порат тав тара войнан тотвес, 1943 тал такыщ сакватавес. Ос та юи-пал юв та тётвес. Ӯйхул пусмалтан хотпаг рупитас.

Оматэ Прасковья Михайловна ос каркам нэ олыс. Клавдия агитэ ёт хӯлп ӯнттуңкве ос сунсуңкве аквъёт ялсыг, наив сартсыг.

Мот яныг классыт Клавдия Васильевна Саранпавыл школат астласанэ, школа юи-пал тав Салехард ӯсн зооветтехникумн ханищтахтуңкв минас. Ос тот хопсы агмыл ёмтыс, юв та минас. Сӯкыръят ат талтем клуб кол кӯщаиг олыс, та сыс тав Хальӯс районный советн депутатыг тит щёс пёриялвес.

1975 тал тав Ленинград ӯсн минас, тот А.И. Герцен нампа институтт рущ ос маньщи латың учителиг ханищтахтас. Рӯпитаңкв Ханты-Мансийский педучилищат патыс.

Аквта 1980 тал просвещение Министерства палыл нэпакыл тотвес, тот тох хансым олыс – тав аспирантурат вос ханищтахты, ос та юи-пал «национальный школат» магыс ханищтан нэпакыт вос хансы.

1988 тал тав научный диссертация-потыр вуянтаме магыс ученыиг ёмтыс, «кандидат педагогических наук» намыл майвес.

Та пасныл тав сав тал школат ханищтахтын нявремыт магыс учебникыт хансыс, учителит магыс ос савсыр пособият, программат. Тонт маньщи латың урок Саранпавыл, Кульпас, Восыңтӯр ос Няхщамволь павыл школатт нявремыт ханищтасаныл.

Та порат школатт рӯпитам хотпат пуссын Клавдия Васильевнан нётсыт. Тан аквъёт сав учебник ос программанэпакыт хассыт.

Пенсиян минаме юи-пал Клавдия Васильевна Санкт-Петербург ӯст олыс, тот элы мат тав атимыг та ёмтыс. Ань ман мань мирув иң акв намыңсуиң хотпа тал та хультыс.

Ты нэв хансум нэпаканэ элаль иң сав нот ловитаньтаңкв патавет, тан хосытаныл нявремыт ос пумщалахтын хотпат маньщи латңув тах ханищтыяныл. Ос Клавдия Васильевна Афанасьева (Сайнахова) наме иң сав тал элаль суйтуңкв тах паты.

Нэпаке

К.В. Афанасьева учёный нэквет халт котильт ӯнлы

**Маньщи газетат рӯпитан махум**

Лӯимӑ сэрипос
(Северная заря)
№14 (1248), 22.07.2021
**Соучредители**
Дума, Правительство Ханты-Мансийского автономного округа – Югры
**Издатель**
Департамент общественных и внешних связей Ханты-Мансийского автономного округа – Югры

**Редакция**
Врио директора, гл.редактор - **Кондина Г.Р.**
Телефон (3467) 33-36-82
Заместитель гл.редактора – **Кондина Г.Р.**
Телефон (3467) 33-36-82
Ответственный секретарь – **Узель В.В.**
Телефон (3467) 33-23-09

**Адрес редакции и издателя:**
628011, г.Ханты-Мансийск, ул.Комсомольская, 31
тел./факс (3467) 33-17-52
**E-mail:gazeta@khanty-yasang.ru**
Газета размещена на сайте **www.khanty-yasang.ru**
**Отпечатано:**
ООО «Новости Югры-Производство» г. Сургут, ул. Маяковского, д. 14.

Индексы **04399, 54399**
Тираж **1710** экз.
Заказ **3018**
Цена свободная

Мнение авторов публикаций не обязательно отражает точку зрения редакции.

Газета зарегистрирована Управлением Федеральной службы по надзору в сфере связи, информационных технологий и массовых коммуникаций по Тюменской области, ХМАО-Югре и ЯНАО.

Свидетельство о регистрации ПИ №ТУ 72-00795 от 23 января 2013 г.

Л.Н. Бизина

И.К. Фирсова ос Р.П. Гришкина

# Тōрсāлмыл сакквāлыг хартсыт

**Ты э̄тпос аквхуйплов хōталт Ирина Фирсова, Белоярский ӯст «Хатлые» колн щёмьят акван-атыглан нэ̄, акв ханищтап щё̄питāлыс.**

Тав «Нуви ат» музейн нэ̄ хōтпат акван-атыгласанэ ос хумус тōр сāлмыл сакквāлыг вāруӈкве, тāнанылн суссылтас. Рущ щирыл ты вāрнут «жмурение» лāваве.

Тамле сакквāлыг вāрнэ ханищтап **Ирина Фирсова** мōлал ищхӣпыӈ утыт кāсалас ос э̄лаль пӯмщалахтуӈкве патыс. Ань ос тав акван-атхатыглам нэ̄т тāнкинāнылн сакквāлыг вāруӈкве ханищтахтасыт.

*«Жмурение» - тыи нила сāмпа мāнь тōрсāлм ēранэ сэ̄тапыл мувлахи ю̄нтавет ос сэ̄тапе мощ акван-хастумтаве. Тав ōвлэ̄т мāнь хӯрыгсовыг ēмты, тувыл та кӣврен поролон ман вāта тохруӈкве рōви, ос та юипāлт сэ̄тапе янытэ̄т лап-хасумтаве, тувыл пувыр утквег лап-ю̄нтаве.*

Тамле пувыр утныл я̄нас сакквāглыл манос мōт сакыт ёт акван-хартуӈкве рōви. Кāсыӈ нэ̄ хōтпа такви хотмус кāсащи, тох та рӯпататэ э̄лаль тотытэ. Ань «жмурение» щирыл рӯпатат мāхум тāнки сāвсыр пальщимщакыт, турлōпсыт, э̄нтапыт ос кāтсорт ōщнэ хорамыт вāрēгыт.

Нāн хунь суп ю̄нтэгы̄н, хультум тōрсāлмыт тāра хот ул вощкасэ̄н, тāн ань тамле хорамыг вāруӈкве э̄рмыглэ̄гыт тах. Ань ищхӣпыӈ утыт кисхатым, нāн нāнки матыр ханищтап хōнтуӈкве вēрмегы̄н.

Ирина Фирсова такви ханищтап щё̄сэ урыл āнумн хансыс, тāн аквъёт атхатыглам нэ̄ хōтпат ёт такем ёмщакв рӯпитасыт. Тāнки ōщнэ нё̄тнэ маснутаныл мāгыс хорамыӈ сакквāлыг вāруӈкве ханищтахтасыт. Хотьютаныл туп тōрсāлмыл сакквāлыг харттыс, мōтаныт тōрныл ю̄нтнэ пувыр сакыт лāпкат ёвтум сак ёт сакквāлыг вāрсыт. Тувыл ю̄нтум саканыл ман янытаг вāруӈкве – тāнки номсахтасыт ос щё̄питасаныл.

Тамле сакквāлгыт вāрсыт

Супаныл ёт мāнь ман яныг сакыт ёмщакв сусхатэ̄гыт, тувле нупыл āрталахтым пуссын вāруӈкве э̄ри. Нэ̄т иӈ э̄лаль ханищтахтуӈкве патэ̄гыт, юн кāсыӈ маснутн я̄нас сак ю̄нтуӈкве номсэ̄гыт.

**Руфина Прокопьевна Гришкина** Белоярский ӯст отпускат ōлыс, тот ӯщлахтас ос ты ханищтап урыл хӯнтамлас, тув ялуӈкве тахмаяс. Такви Ванзеват пāвылт ōлы ос ня̄врам ӯрнэ колт рӯпиты. Ань тамле нё̄тнэ сакквāлыг вāрме мāгыс сака щāгтым ōлы.

**Любовь Никоновна Бизина** Тэ̄к пāвылныл ōлы ос хосат Белоярский ӯсн ōлуӈкве вāнтлыс. Тав акваг сыресыр мастер-классн яланты ос мōт хōтпат пормасыт ханты мāхум вāрнэ щирыл такви ханищтаӈкве вēрми. Ань ос мōт мāхум палт ōлнэ йильпи вāрмалин ханищтахтуӈкве ёхталас.

**Ирина Кузьминична** лāвыс:

*– Ань ул тамле пора ēмтыс, мāнавныл аквписыг мōт хōн мāт лāвнэ лāтӈыл матырмат «креативный кластер» китыглэ̄гыт. Тувыл пēс мāхманув ōщнэ маснутаныл ань ос мōт щирыл, хащтāл хансал ю̄нтыяныл, сāвсыр мирыт маснутаныл акван-тэ̄лыгтавет.*

*Мāн ань нас ханищтахтасӯв. Ам ос э̄лаль номсахтэ̄гум, мāнки ōщнэ хансанув аквтох хотталь ю̄нтуӈкве рōвēгыт ман āти, «креативный» щирыл э̄лаль āрталахтэ̄гум.*

*Акван-атхатам нэ̄ хōтпатн «жмурение» рӯпата сака мӯстыс. Сакквāлыг тāнки вāрманыл мāгыс сыманыл нас щāгтэ̄гыт, амки ос номтум такем ёмас.*

**Тамара МЕРОВА**